

EG-Baumusterprüfbescheinigung

EC type examination certificate

CE-0085BO0236Produkt-Identnummer
product identification no.

Anwendungsbereich <i>field of application</i>	EG-Gasgeräte-richtlinie (90/396/EWG) <i>EC Gas Appliances Directive (90/396/EEC)</i>
Zertifikatinhaber <i>owner of certificate</i>	Karl Dungs GmbH & Co. KG Siemensstr. 6-10, D-73660 Urbach
Vertreiber <i>distributor</i>	Karl Dungs GmbH & Co. KG Siemensstr. 6-10, D-73660 Urbach
Produktart <i>product category</i>	Ausrüstungsteile für Gas- und Druckgeräte: Mehrfachstellgerät (4104)
Produktbezeichnung <i>product description</i>	Mehrfachstellgerät, bestehend aus zwei automatischen Absperrventilen, wahlweise mit Durchflusseinsteller, Gasdruckregler oder pneumatischem Gas-Luft-Verbundregler
Modell <i>model</i>	DMV...; MBC...
Bestimmungsländer <i>countries of destination</i>	AT, BE, CH, CY, CZ, DE, DK, EE, ES, FI, FR, GB, GR, HU, IE, IS, IT, LT, LU, LV, MT, NL, NO, PL, PT, SE, SI, SK
Prüfberichte <i>test reports</i>	Ergänzungsprüfung: V-M 1202-02/09 vom 27.01.2009 (TSG) Ergänzungsprüfung: V-M 1074-05/09 vom 27.01.2009 (TSG) Ergänzungsprüfung: V-M 1107-05/09 vom 27.01.2009 (TSG) Ergänzungsprüfung: V-M 1143-05/09 vom 27.01.2009 (TSG)
Prüfgrundlagen <i>basis of type examination</i>	EU/90/396/EWG (29.06.1990) DIN EN 126 (01.07.2004) DIN EN 13611 (01.12.2000) DIN EN 13611 (01.02.2008) DIN EN 12067-1 (01.12.1998)
Aktenzeichen <i>file number</i>	08-0264-GEA

25.06.2009 Rie A-1/2

Datum, Bearbeiter, Blatt, Leiter der Zertifizierungsstelle
date, issued by, sheet, head of certification body

DVGW CERT GmbH - von der Deutschen Bundesregierung benannte und von der Europäischen Kommission offiziell registrierte Stelle für die Konformitätsbewertung von Gasgeräten

DVGW CERT GmbH - notified by the government of the Federal Republic of Germany and officially registered by the European Commission for conformity assessment of gas appliances

ZLS

ZLS-ZE-527/07

DVGW CERT GmbH
Josef-Wirmer-Straße 1-3
53123 BonnTelefon: +49 228 91 88-888
Telefax: +49 228 91 88-993
eMail: info@dvgw-cert.com

Type <i>type</i>	Technische Daten <i>technical data</i>	Bemerkungen <i>remarks</i>
DMV(-D) 525/12; DMV-1500(-D)	Nennweite: DN 50	
...5065...; ...2400...; ...1900...	Nennweite: DN 65	
...5080...; ...3500...; ...3100...	Nennweite: DN 80	
...5100...; ...5700...; ...5000...	Nennweite: DN 100	
...5125...; DMV-8000...;	Nennweite: DN 125	
MBC-7000-SE-125		

Ausführungsvariante <i>type variation</i>	Erläuterungen <i>explanations</i>
DMV 5065/12 / 5080/12 / 5100/12 / 5125/12 / 525/12	bestehend aus 2 Absperrventilen
DMV-D 525/12 / 5065/12 / 5080/12 / 5100/12	bestehend aus 2 Absperrventilen mit Durchflusseinsteller
DMV-DLE 5065/12; DMV-2400-DLE-65	bestehend aus 2 Absperrventilen mit Durchflusseinsteller, langsam öffnend
DMV-SE 5065/12; MBC-1900-SE-65	bestehend aus 2 Absperrventilen mit Gasdruckregler; Eingangsdruckbereich: 15...500 mbar, Ausgangsdruckbereich: je nach eingebauter Sollwertfeder
DMV-SE 5065/12 S22; MBC-1900-SE-S22-65	bestehend aus 2 Absperrventilen mit Durchflusseinsteller und Gasdruckregler; Eingangsdruckbereich: 15...500 mbar, Ausgangsdruckbereich: 2...20 mbar
DMV-SE 5065/12 S82; MBC-1900-SE-S82-65	bestehend aus 2 Absperrventilen mit Durchflusseinsteller und Gasdruckregler; Eingangsdruckbereich: 15...500 mbar, Ausgangsdruckbereich: 8...80 mbar
DMV-SE 5065/12 S302; MBC-1900-SE-S302-65	bestehend aus 2 Absperrventilen mit Durchflusseinsteller und Gasdruckregler; Eingangsdruckbereich: 35...500 mbar, Ausgangsdruckbereich: 30...300 mbar
DMV-VEF 5065/12 / 5080/12 / 5100/12	bestehend aus 2 Absperrventilen mit pneumatischem Gas-Luft-Verbundregler; Eingangsdruckbereich: 15...360 mbar, Ausgangsdruckbereich: 0,5...100 mbar
DMV-2400-65/ 3500-80 / 5700-100 / 8000-125 /-1500	bestehend aus 2 Absperrventilen
DMV-1500-D / 2400-D-65 / 3500-D-80 / 5700-D-100	bestehend aus 2 Absperrventilen mit Durchflusseinsteller
DMV-DLE 5080/12; DMV-3500-DLE-80	bestehend aus 2 Absperrventilen mit Durchflusseinsteller, langsam öffnend
DMV-SE 5080/12; MBC-3100-SE-80	bestehend aus 2 Absperrventilen mit Gasdruckregler; Eingangsdruckbereich: 15...500 mbar, Ausgangsdruckbereich: je nach eingebauter Sollwertfeder
DMV-SE 5080/12 S22; MBC-3100-SE-S22-80	bestehend aus 2 Absperrventilen mit Gasdruckregler; Eingangsdruckbereich: 15...500 mbar, Ausgangsdruckbereich: 2...20 mbar
DMV-SE 5080/12 S82; MBC-3100-SE-S82-80	bestehend aus 2 Absperrventilen mit Gasdruckregler; Eingangsdruckbereich: 15...500 mbar, Ausgangsdruckbereich: 8...80 mbar
DMV-SE 5080/12 S302; MBC-3100-SE-S302-80	bestehend aus 2 Absperrventilen mit Gasdruckregler; Eingangsdruckbereich: 35...500 mbar, Ausgangsdruckbereich: 30...300 mbar
MBC-1900-VEF-65 / 3100-VEF-80 / 5000-VEF-100	bestehend aus 2 Absperrventilen mit pneumatischem Gas-Luft-Verbundregler; Eingangsdruckbereich: 15...360 mbar, Ausgangsdruckbereich: 0,5...100 mbar
DMV-DLE 5100/12; DMV-5700-DLE-100	bestehend aus 2 Absperrventilen mit Durchflusseinsteller, langsam öffnend
DMV-SE 5100/12; MBC-5000-SE-100	bestehend aus 2 Absperrventilen mit Gasdruckregler; Eingangsdruckbereich: 15...500 mbar, Ausgangsdruckbereich: je nach eingebauter Sollwertfeder
DMV-SE 5100/12 S22; MBC-5000-SE-S22-100	bestehend aus 2 Absperrventilen mit Gasdruckregler; Eingangsdruckbereich: 15...500 mbar, Ausgangsdruckbereich: 2...20 mbar
DMV-SE 5100/12 S82; MBC-5000-SE-S82-100	bestehend aus 2 Absperrventilen mit Gasdruckregler; Eingangsdruckbereich: 15...500 mbar, Ausgangsdruckbereich: 8...80 mbar
DMV-SE 5100/12 S302; MBC-5000-SE-S302-100	bestehend aus 2 Absperrventilen mit Gasdruckregler; Eingangsdruckbereich: 35...500 mbar, Ausgangsdruckbereich: 30...300 mbar
DMV-D 5125/12; DMV-8000-D-125	bestehend aus 2 Absperrventilen mit Durchflusseinsteller
DMV-SE 5125/12; MBC-7000-SE-125	bestehend aus 2 Absperrventilen mit Gasdruckregler; Eingangsdruckbereich: 15...500 mbar, Ausgangsdruckbereich: je nach eingebauter Sollwertfeder

Verwendungshinweise / Bemerkungen

hints of utilization / remarks

Gasart: Brenngase der 1., 2. und 3. Gasfamilie

Elektrische Daten: 230 V AC, 50-60 Hz, IP 54 bzw. für DN 65, DN 80, DN 100 und DN 125 wahlweise DC 24-28 V, IP54 bzw. für DN 50, DN 65, DN 80 und DN 100 auch 110 V AC, 50-60 Hz, IP 54

Anschlussart: Flansche

Klasse (Absperrventile und Druckregler): A; Gruppe: 2

Maximaler Betriebsdruck: 500 mbar

Umgebungstemperaturbereich: -15...+60 °C (mit Dichtungswerkstoff NBR) bzw. 0...60 °C (mit Dichtungswerkstoff Viton)

Mitglied von



Industrie Service

ZERTIFIKAT Certificate

EG-Baumusterprüfung (Modul B) nach Richtlinie 97/23/EG
EC Type-examination (Module B) according to Directive 97/23/EC

Zertifikat-Nr.: Z-IS-TAF-MUC-13-06-112765-038
Certificate No.:

**Name und Anschrift
des Herstellers:** Karl Dungs GmbH & Co. KG
Name and Postal Address of Manufacturer: Siemensstraße 6 - 10
D - 73660 Urbach

**Hiermit wird bescheinigt, daß das unten genannte EG-Baumuster die
Anforderungen der Richtlinie 97/23/EG erfüllt.**
We herewith certify that the type mentioned below meets the requirements of the Directive 97/23/EC.

Produktart <i>product category</i>	Mehrfachstellgerät für Gasgeräte als Ausrüstungsteil mit Sicherheitsfunktion
Typ, Ausführung <i>type, model</i>	DMV ... /12, Ausführungen siehe Seite 2
Prüfgrundlage <i>basis of examination</i>	DIN EN 126:2012-06, DIN EN 13611:2011-12 Grundlegende Sicherheitsanforderungen gemäß Anhang I
Prüfbericht Nr. <i>test report no.</i>	V-M 1087-12/13 vom 2013-06-28
Fertigungsstätte <i>manufacturing plant</i>	Karl Dungs GmbH & Co.KG, D - 73660 Urbach
Gültig bis: <i>valid until</i>	2023-06-29

(Ort, Datum)
München, 2013-06-30

Ersatz für Zertifikat Nr.
BAF-MUC 03 06 112765 038
Bitte beachten Sie die umseitigen Hinweise.
Please note the remarks on the second page.

**TÜV SÜD Industrie Service GmbH
Zertifizierungsstelle
für Druckgeräte**

Benannte Stelle, Kennnummer 0036
Notified Body, No. 0036

TÜV SÜD Industrie Service GmbH
Feuerungs- und Wärmetechnik
Ridlerstraße 65
80339 München

Tel.: + 49 89 51 90 - 10 27
Fax: + 49 89 51 90 - 33 07
E-Mail: feuerung@tuev-sued.de
www.tuev-sued.de/is

Mitglied der
CONFÉDÉRATION EUROPÉEN
CEOC
D'ORGANISMES DE CONTROLE

Das Zertifikat gilt für folgende Ausführungen:

Ausführung	alternative Bezeichnung
DMV 525/12 DMV-D 525/12	DMV-1500 DMV-1500-D
DMV 5065/12 DMV-D 5065/12 DMV-DLE 5065/12 DMV-SE 5065/12 DMV-SE 5065/12 S22 DMV-SE 5065/12 S82 DMV-SE 5065/12 S302 DMV-VEF 5065/12	DMV-2400-65 DMV-2400-D-65 DMV-2400-DLE-65 MBC-1900-SE-65 MBC-1900-SE-S22-65 MBC-1900-SE-S82-65 MBC-1900-SE-S302-65 MBC-1900-VEF-65
DMV 5080/12 DMV-D 5080/12 DMV-DLE 5080/12 DMV-SE 5080/12 DMV-SE 5080/12 S22 DMV-SE 5080/12 S82 DMV-SE 5080/12 S302 DMV-VEF 5080/12	DMV-3500-80 DMV-3500-D-80 DMV-3500-DLE-80 MBC-3100-SE-80 MBC-3100-SE-S22-80 MBC-3100-SE-S82-80 MBC-3100-SE-S302-80 MBC-3100-VEF-80
DMV 5100/12 DMV-D 5100/12 DMV-DLE 5100/12 DMV-SE 5100/12 DMV-SE 5100/12 S22 DMV-SE 5100/12 S82 DMV-SE 5100/12 S302 DMV-VEF 5100/12	DMV-5700-100 DMV-5700-D-100 DMV-5700-DLE-100 MBC-5000-SE-100 MBC-5000-SE-S22-100 MBC-5000-SE-S82-100 MBC-5000-SE-S302-100 MBC-5000-VEF-100
DMV 5125/12 DMV-D 5125/12 DMV-SE 5125/12	DMV-8000-125 DMV-8000-D-125 MBC-7000-SE-125

Das Gefährdungsrisiko bei externem Brand sowie bei Belastungen durch Verkehr, Wind und Erdbeben ist abhängig von der Einbausituation und dem Aufstellungsort der Mehrfachstellgeräte gegebenenfalls gesondert zu beurteilen.